

5) **Robert Bosch Elektronika Kft.**
 Robert Bosch út 2
 3000 HATVAN
 HU Hungary

1) **Robert Bosch GmbH**
 Robert-Bosch-Platz 1
 DE 70839 Gerlingen-Schillerhoeh

10) Your sign
550003964301

11) Your Order No.
14.11.2017

19) Shipping type
 extra run

25) Dispatch Address
Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4 IT 70026 Modugno (BA)

27) Pos 28) Bosch-Order-No.
 Index
1 **0260.001.050** **V03**

Partnumber customer
2510261630
91024089

Sender VATID HU26951542

If queries please specify customer and delivernote no.

1) Customer
1000911829 0091024089 UJ

5) Supplier No.
0091024089 UJ

15) additional data customer
cHub

20) Incoterms 2010
 Delivered at pl 10 PAL

21) Packing type
 Destination
20A650

29) Description of delivery
EL-Steuergerät;ATCU-2-9.6

30) Quantity
640

40) Receiver notes
 Qty.(/s) +/- Notes

22) Dispatch sign
 gross net
1.115,0 646,4

23) Total weight kg
 26) Receipt-/unload-point
14249

2) Receiver note
 4) Dispatchdate
01.03.2021

6) Freight
 Free Unfrank
 7) Delivery
 Waggon Fr.Gut Express Post
 Carrier Vehic.foreign Vehic.own
 14) Our Order-No.
24190269

3) **Delivery note no**
1639408

Page 1

Delivery/installation is made by property reservation according to our conditions, which underlie the contractual relationship.

5011074429
 180280822

KUEHNE+NAGEL s.r.l.
 ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata:
 Quantità effettiva:
 Tipo Imballaggio:
 Quantità Imballi:
 Conformità alle schede d'imballaggio:
 Data controllo:
 Firma

10
 02/03/21
 NO

KUEHNE+NAGEL s.r.l.
 Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

02 MAR 2021

"Ricevuto con riserva di verifica su quantità"

43) Quantity check
 44) Quality check/Testreport
 46) Invoice check

42) Entry notes

43) Quantity check

44) Quality check/Testreport

42) Entry notes

Rotation Receiver notes Date Name bzw Nr



N1639408

BVE13384

1) Sender/Supplier Robert Bosch Elektronika Kft. cHub Robert Bosch út 2 3000 HATVAN HU Hungary Tel: +36 (37) 549549		2) Supplier-no. 0091024089		3) Shipping order-no. Sender VAT-ID HU26951542 Receiver VAT-ID 4) No. sender at the shipping carrier		
5) Loading point		8) Transportnumber 14326465		TRANSPORT ORDER		
11) Recipient Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 IT 70026 Modugno (BA)		12) Customer-no. 1000911829		6) Date 28.02.2021 7) Relations-no.		
14) Delivery-/unloading point Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 IT 70026 Modugno (BA)				9) shipping carrier Abholung allgemein 10) Carrier-no. 88009047 DE		
				13) Bordereau-/Cargo list no.		
				15) Sendernote for the shipping carrier:		
				16) Arrive-date 17) Arrive-time		
18) Reference and no delivery note no.	19) Number	20) Packaging	21) SF	22) Contents Next page 1	23) Load carr. weight kg	24) Gross weight kg
	22 22	Plastic durable Pallet Cover		6000439358 6000439359		
				Freight duty weight: 2455,0		
25) Sum		22	26) Volume in cdm	Sum	27) 264	28) 2455,0
29) hazardous freight classification						
30) hazardous freight name						
31) Prepayment of charges Delivered at plac Modugno (BA)		32) Worth of goods for insurance		33) Transportinsurance to cover by carrier with		34) Sender-cash on delivery
35) Enclosures 90791 KUEHNE+NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA) 02 MAR 2021 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"				36) Order-no. Customer 5500039643 38) Means of transport no 39) Lorry reg. 40) Dispatch type extra run 41) Accounting-key		37) Account assignment
43) Takeover-confirmation from the driver: get the mentioned transport complete, in a proper condition and allowing safe transport and loaded operationally reliable.				42) Acknowledgment of receipt of goods mentioned transport complete and in a proper condition recieved Company stamp/signature.		
Date	Time	Signature		44) The transport contains Euro-flat-pal.(FP)	of it changed Euro-flat-pal.(FP)	
45) Place of trial is Stuttgart, German law arranged by agreement				Euro-Grate-pal.(GP)		Euro-Grate-pal.(GP)
				46) for Receiver		

2) Supplier-no.



V0091024089

8) Transportnumber



2S14326465

10) Carrier-no.



0088009047

13) Bordereau-/Cargo list no.

1) Sender/Supplier Robert Bosch Elektronika Kft. cHub Robert Bosch út 2 3000 HATVAN HU Hungary Tel: +36 (37) 549549		2) Supplier-no. 0091024089		3) Shipping order-no. Sender VAT-ID HU26951542		4) No. sender at the shipping carrier			
5) Loading point		8) Transportnumber 14326465		TRANSPORT ORDER					
11) Recipient Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 IT 70026 Modugno (BA)		12) Customer-no. 1000911829		6) Date 28.02.2021		7) Relations-no.			
14) Delivery-/unloading point Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 IT 70026 Modugno (BA) 14249/14249/14249				9) shipping carrier Abholung allgemein		10) Carrier-no. 88009047			
				13) Bordereau-/Cargo list no.		15) Sendernote for the shipping carrier:			
				16) Arrive-date		17) Arrive-time			
18) Reference and no delivery note no.		19) Number	20) Packaging	21) SF	22) Contents		23) Load carr. weight kg	24) Gross weight kg	
1639407 HH6465		10	Pallets	1	0260001050V03UJ AE 2510261630		120	1117,0	
1639408 HH6465		10	Pallets	1	0260001050V03UJ AE 2510261630		120	1115,0	
1639409 HH6465		2	Pallets	1	0260001050V03UJ AE 2510261630		24	223,0	
		176	Empt. customer or name Plastic Container		empties RB 6000439356				
		176	Inject. molded container		6000134169				
		176	Blister-Forming Part		6000439355				
25) Sum		26) Volume in cdm		Next Page		Sum		27)	28)
29) hazardous freight classification									
30) hazardous freight name									
31) Prepayment of charges Delivered at plac Modugno (BA)		32) Worth of goods for insurance		33) Transportinsurance to cover by carrier with		34) Sender-cash on delivery			
35) Enclosures 90791 KUEHNE+NAGEL s.r.l. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA) 02 MAR 2021 "Ricevuto con riserva di qualità e quantità"				36) Order-no. Customer 5500039643		37) Account assignment			
				38) Means of transport no		39) Lorry reg.			
				40) Dispatch type extra run		41) Accounting-key			
				42) Acknowledgment of receipt of goods mentioned transport complete and in a proper condition recieved					
43) Takeover-confirmation from the driver: get the mentioned transport complete, in a proper condition and allowing safe transport and loaded operationally reliable. 2243 km Add. Bszsz: 700000 Date Time Signatore				Company stamp/signature.		44) The transport contains Euro-flat-pal.(FP)			
				of it changed Euro-flat-pal.(FP)					
				Euro-Grate-pal.(GP)		Euro-Grate-pal.(GP)			
45) Place of trial is Stuttgart. German law arranged by agreement.						46) for Receiver			

2) Supplier-no.



V0091024089

8) Transportnumber



2S14326465

10) Carrier-no.



0088009047

13) Bordereau-/Cargo list no.

1-15 und 21+22 auszufüllen unter der Verantwortung des Absenders
To be completed on the senders own responsibility 1-15 including 21+22.
1-15 továbbá 21+22 rovatokat a feladó kéri saját felelősségére.

1 Feladó (Név, cím, ország) Sender (Name, address, country) Absender (Name, Anschrift, Land) Robert Bosch Elektronikai Kft. Robert Bosch út 2 3000 Hatvan HUNGARY		NEMZETKOZI FUVARLEVEL INTERNATIONAL CONSIGNEMENT INTERNATIONALER FRACHTBRIEF A fuvarozásra elértő megállapodás esetén is a Nemzetközi Árufuvarozási egyezmény (CMR) rendelkezései az irányadók. This Carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary to the Convention on the Contract for the International Carriage of Goods by Road (CMR) Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag Im Internationalen Strassengüterverkehr (CMR)				
2 Átvevő (Név, cím, ország) Consignee (Name, address, country) Empfänger (Name, Anschrift, Land) Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 70026 Modugno (BA) ITALY		16 Fuvarozó (Név, cím, ország) Carrier (Name, address, country) Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Cseri Cargo Kft. 2243 Kóka, Táncsics M. u. 26. Adószám: 23966-24-2-13 HU: 23969124				
3 Az áru kiszolgáltatási helye (helység, ország) Place of delivery of the goods (Place, country) Auslieferungsort des Gutes (Ort, Land) helység / place / Ort Modugno (BA) ország / country / Land ITALY		17 További fuvarozók (Név, cím, ország) Successive carriers (Name, address, country) Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)				
4 Az áru átvételének helye és időpontja (helység, ország, időpont) Place and date of taking over of the goods (Place, country, date) Ort und Tag der Übernahme des Gutes (Ort, Land, Datum) helység / place / Ort Hatvan ország / country / Land HUNGARY időpont / date / Datum 20210228		18 A fuvarozó fenntartásai és bejegyzései Carrier's reservations and observations Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer				
5 Mellékelt okmányok Annexed documents Beigefügte Dokumente SAP:568585						
6 Jel és szám Marks and Nos Kennzeichen und Nummern	7 Darabszám Number of packages Anzahl der Packstücke	8 Csomagolás módja Method of packing Art der Verpackung	9 Áru megnevezése Name of the goods Bezeichnung des Gutes	10 Statisztikai szám Statistical number Statistiknummer	11 Bruttó súly (kg) Gross weight in kg Bruttogewicht in Kg	12 Térfogat (m³) Volume in m³ Umfang in m³
	23	PAL	CMR		2,576.000	
13 A feladó rendelkezései (Vám- és egyéb hivatalos kezelés) Sender's instructions (Customs and other formalities) Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung)	19 Fizetendő To be paid by Zu zahlen vom	Feladó, Sender, Absender	Pénznem, Currency, Währung	Átvevő Consignee Empfänger		
14 Visszatérítés Reimbursement Rückerstattung	15 Fuvardíj-fizetési rendelkezések Direction as to freight payment Frachtzahlungsanweisungen Bérmertve, freight paid, frei Bérmertesítés nélkül, freight to be paid, unfrei y	20 Különleges megállapodások Special agreements Besondere Vereinbarungen				
21 Kiállítás helye, időpontja Established in Ausgefertigt in Hatvan	am Cseri Cargo Kft. 2243 Kóka, Táncsics M. u. 26. Adószám: 23966-24-2-13 HU: 23969124		Via der Cseri Cargo Kft. - 70026 Modugno (BA)			
22 A fuvarozó aláírása és bélyegzője Signature and stamp of the carrier Unterschrift und Stempel des Frachtführers	23 A fuvarozó aláírása és bélyegzője Signature and stamp of the carrier Unterschrift und Stempel des Frachtführers		Az áruátvevő aláírása és bélyegzője Signature and stamp of the consignee Unterschrift und Stempel des Empfängers			
25 Jármű Fahrzeug Jármű Kennzeichen Raksúly Useful load Nutzlast	2243 Adós. B.sz.: 10108838	10108838	"Ridervuto con riserva di verifica su qualità e quantità"			
		LMW759				

Veszélyes árukra az esetleges bizonylatokon kívüli a rovat utolsó sorában
Beschriftung der gefährlichen Gütern ist, ausser der eventuellen Beschriftung, auf der
bírando az osztály, a szám és adott esetben a betű.
In case of dangerous goods mention, besides the possible certification on
the last line of the column the particulars of the class, the number and the letter, if any.
Bei gefährlichen Gütern ist, ausser der eventuellen Beschriftung, auf der
letzten Linie der Rubrik anzugeben: die Klasse, der Ziffer, gegebenenfalls der
Buchstabe.